



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך		Rev:	6
			מחדורה:		

Rev 1 – Establish the Directive- 20/11/2010	עדכון 1 – הקמת ההנחיה- 20/11/2010
Rev 2 – Add requirement 4.1 – residual magnet- Improve the requirements for a list of documents applicable to the part delivered. 28/05/2014	עדכון 2 - נוספה דרישה 4.1 – מגנט שיאורי- כמו כן שיפור הדרישה לעקיבות /קישוריות מסמכים - 28/05/2014
Rev 03- para 16 according to Boeing PO notes. 09/07/2015	עדכון 3- סעיף 16 עודכן לפי דרישות בואינג – 09/07/2015
Rev. 4 Para. 9 (FAI) was revised, and added 9.1 + 9.2. 25 Dec 2016	עדכון 4 – סעיף 9 הודן ב- FAI עודכן, ונוספו 9.1 + 9.2. 25/12/2016
Rev. 5: Revised an print error chapter 7 Para 7.3 Was- QED 800 / Now- QED 452. Add new para – 4.2, 4.3 07 MAY 2018	עדכון 5- עדכון טעות סופר בפרק 7 סעיף 7.3 היה- לפי מפרט QED 443 / עכשיו- QED 452- נוספו סעיפים חדשים – 4.2, 4.3 07/05/2018
6- Add para 21 – other para were renumbered – 22 Oct 2018	עדכון 6- נוסף פסקה 21 ושאר מוספרו בהתאם מחדש- 22/10/2018



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך		Rev:	6
				מחדורה:	

<p>1.0 PURPOSE This document defines restrictions and quality system requirements applicable when goods and services are procured to Ashot Ashkelon part numbers International or Customer's specifications or standards.</p>	<p>1. מטרה מסמך זה מגדיר את האיסורים ואת דרישות מערכת האיכות הישימים למוצרים ושירותים הנרכשים ע"י עשות אשקלון למקט או לתקני לקוח או תקנים ומפרטים בינלאומיים</p>
<p>2.0 ORDER OF PRECEDENCE The order of precedence for Ashot Ashkelon purchases is defined in Ashot Ashkelon Purchase order , if it is not indicted on the PO the following precedence governs: 1. Purchase Order 2. route card (if applicable) 3. Drawing 4. Specification.</p>	<p>2. סדר הקדימויות בהזמנות של עשות אשקלון מוגדר בהזמנה ואם לא מוגדר הינו כדלקמן : 1. נתוני ההזמנה. 2. סדר הפעולות (אם ישים) 3. נתוני השרטוט 4. נתוני התקן</p>
<p>3.0 PROCESS RESTRICTIONS Unless otherwise directed by the purchase order, the following process restrictions apply: • Electrical Discharge Machining (EDM) is not permitted for manufacture of Ashot Ashkelon design authority parts unless allowed by specific note on the drawing. Requests for exceptions shall be submitted in writing to the Ashot Ashkelon buyer for each specific part number.</p>	<p>3. מגבלות לתהליכים אם לא נאמר אחרת בהזמנה בשרטוטים ובתקנים התהליכים הבאים אסורים : עיבוד (EDM) אסור על חלקים של עשות אשקלון באם לא הותר בפירוש בשרטוט. בקשות לחריגים/יוצא מן הכלל יש לשלוח לקנין של עשות אשקלון לכל פריט בנפרד.</p>
<p>4. Quality Requirements Unless otherwise directed by the purchase order, the following quality system requirements apply:</p>	<p>4 דרישות איכות אם לא נאמר אחרת על ידי ההזמנה , דרישות האיכות שלהלן תקפות :</p>



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
Date	22 Oct 2018	תאריך:	Rev:	6	מחזור:

REQUIREMENTS	דרישות
<p>1. The supplier shall maintain a Quality Management System compliant with the latest revision of either :</p> <p>1/ AS9100 for aerospace items or 2/ ISO9001 for automotive (non aerospace).</p>	<p>1. הספק יקיים מערכת ניהול האיכות התואמת :</p> <p>1. עבור יצור פריטים תעופתיים. AS 9100 . 2. או ISO 9001 עבור יצור פריטים אוטומוטיביים.</p>
<p>2. Purchase order for aerospace items is indicating that the item is an aerospace item or the item is for the aerospace industry. All other items are considered as Automotive items (if not else is indicated).</p>	<p>2. הזמנה לפריטים תעופתיים מציינת בגוף ההזמנה שהפריט הינו תעופתי או לתעשייה התעופתית . כל פריט אחר יחשב לפריט אוטומוטיבי (אם לא נאמר אחרת).</p>
<p>3. It is the supplier's responsibility to flow down the quality requirements of this directive to his suppliers (sub- tiers)</p>	<p>3. באחריות הספק להעביר דרישות האיכות של נספח זה לספקים שלו.</p>
<p>4. Certificate of Compliance - The Certificate of Compliance is a quality record that shall include Ashot Ashkelon part number and drawing revision, specifications number, purchase order number, quantity, date shipped, and manufacturer's name, and authorized inspector signature. copies of origin of all material, processing and test certificates must accompany each shipment of parts as required by the engineering drawing and applicable specifications</p> <p>The documents shall be traced to the manufactured part.</p> <p>Preferred / Recommended : The COC shall include a List (by their ID) of the attached documents .</p>	<p>4. תעודת תאימות (COC) - תעודת תאימות הינה רשומת איכות אשר תכלול את מקט עשות אשקלון ועדכון השרטוט וכן את עדכוני התקנים שהשתתפו ביצור הפריט, מספר הזמנה, כמות, תאריך המשלוח, שם הספק וחתימת בוחן המוסמך. העתקי תעודות מקור לנתוני החומר, התהליכים, הבדיקות שנעשו כנדרש בשרטוטים ובתקנים הישימים יצורפו לכל משלוח של חלקים. התיעוד המצורף יציג את הקישוריות/עקיבות של המסמכים למנת הפריט המתקבל.</p> <p>מועדף: ה COC יכיל את רשימת התיעוד/זיהוי המצורף למנה. (מזהה ע"י מספר המסמך)</p>
<p>4.1 Emphasize : Residual Magnet allowed ± 3 Gauss</p>	<p>4.1 הדגשה : מגנט שיאורי מותר עד ± 3 גאוס.</p>
<p>4.2 Counterfeit Parts Prevention</p> <p>The sub-contract will assure that approved sources of supply are maintaining with effective processes to avoid purchased Counterfeit Parts.</p>	<p>4.2 מניעת חלקים מזויפים</p> <p>על הספק להבטיח שהחלקים שמסופקים לעשות אינם מזויפים שאינם נרכשו ממקור לא נאמן. באם הספק חושש לסיכון באחריותו לפנות לרכש עשות לאיתור גורמי רכש מאושרים.</p>



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך	Rev:	6	:מחזור

<p>4.3 Certificate of Compliance- See para 4.0 The supplier should be required to provide certificates of conformance and acquisition traceability. These certification requirements must be clearly identified on the purchase document as deliverable data.</p>	<p>4.3 תעודות תאימות – ראה גם סעיף 4.0 על הספק לספק תעודות תאימות ורכישה הכוללת עקיבות לגורם המייצר. תעודות תאימות אלו חייבים להיות עם זיהוי ברור בתעודות המשלוח כחלק מנתוני הרכש.</p>
<p>5. All special processes of the purchase order are to be performed by sources approved by the prime customer special processes for aerospace items are to be approved by NADCAP to the latest revision level of the process specification.</p> <p>5.1 Special process for CMSP – Conventional Machining AS A Special Process will be carried out according to the requirements of Ashot specification QED-449 If this spec is needed a request must be made from ASHOT ASHKELON purchasing buyer</p>	<p>5. כל התהליכים המיוחדים של הזמנת הרכש חייבים להתבצע על ידי מקורות שאושרו על ידי הלקוח הראשי, תהליכים מיוחדים לפריטי תעופה יהיו מאושרי NADCAP, לרמה המהדורה העדכנית ביותר של מפרט/תקן התהליך .</p> <p>5.1 תהליך מיוחד עבור דרישות CMSP – עיבוד שבבי קונבנציונלי לתהליך סגור (FIX PROCESS) יתבצע לפי הנחיות תקן עשות QED-449. אם נדרש התקן יש להגיש בקשה מרכש עשות אשקלון</p>
<p>6. Elastomeric compound – The supplier shall identify ,On the label and on the COC ,manufacturers name ,the compound trade name , batch number, manufacture date (cure date) , Expiration date.</p>	<p>6. פריטי גומי- הספק יציין על המדבקות וכן בתעודת ה COC את שם היצרן, השם המסחרי של מרכיב הגומי , מספר מנה, תאריך יצור ותאריך פג התוקף.</p>
<p>7. Statistical Techniques - Suppliers are responsible for understanding and reducing variation within processes, and are encouraged to use control-charting techniques. When control charting is not performed, sample inspection of all attributes shall be performed to : ANSI/ASQ Z1.4 , Level II C=0 Sampling per Squeiglia Tables is acceptable</p> <p>7.1 Machined parts and Hardware AQL=1.0, 7.2 Forging and castings AQL = 2.5</p> <p>If other requirements for sampling are not indicated. See following Requirements 16 through 20</p> <p>7.3 According to ASHOT QED-452 If this spec is needed a request must be made from ASHOT ASHKELON purchasing buyer</p>	<p>7. שיטות סטטיסטיות: באחריות הספק להבין ולהכיר שיטות סטטיסטיות לצמצום השונות בתהליך, עשות מעודדת שימוש בתרשימי בקרה. במקום שאין תרשים בקרה, בחינה סטטיסטית של כל המאפיינים תהיה לפי לתקן : ANSI/ ASQ Z1.4 C=0 LEVEL II דגימה לפי טבלת SQUIGLIA קבילה .</p> <p>7.1 חלקים מעובדים וקשיחים AQL= 1.0 7.2 חישולים ויציקות לפי AQL= 2.5</p> <p>באם לא נמסרו דרישות דגימה אחרות . (ראה להלן דרישות 16 עד 20)</p> <p>7.3 לפי מפרט עשות QED 452 אם נדרש התקן יש להגיש בקשה מרכש עשות אשקלון</p>
<p>8 In a case of non-conformance to requirements, all non conforming items must be approved by ASHOT on Form AA 00111 and tagged with the discrepancy. The packing slip should be noted with the number of items discrepant.</p>	<p>8 במקרה של אי תאימות לדרישות, כל הפריטים , שקיימת בהם אי תאימות, חייבים להיות מאושרים ע"י עשות , ע"ג טופס הנצלה של עשות (אא 00111), ומתוייגים עם החריגה . יש לציין על גבי תעודות המשלוח את הכמות החורגת.</p>



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך		Rev: 6	מחזור:

<p>8.1 Seller shall provide written notification to Ashot when a nonconformance is determined or suspected to exist on product already delivered. Notification shall include:</p> <p>(a) Affected process or product numbers and names.</p> <p>(b) Description of the nonconformance condition and the affected engineering requirements (.e. what is, and what it should be)</p> <p>(c) Quantities, dates, purchase orders and destinations of delivered shipments.</p> <p>(d) Suspected/ affected serial number(s) or batch numbers, as applicable.</p> <p>NOTIFICATION MUST OCCUR WITHIN THREE (3) BUSINESS DAYS OF KNOWING ALL THE ABOVE INFORMATION. HOWEVER, IF THE CONDITION IS POSSIBLE SAFETY OF FLIGHT, SUBMIT AL AVAILABLE INFORMATION IMMEDIATELY.</p>	<p>8.1 באחריות הספק להעביר הודעה כתובה לעשות כאשר יש חשש או מתקלה חריגה במוצרים שכבר סופקו. הודעת תכול: (א) השם והכמות של החלק או התהליך החשוד כחורג. (ב) תיאור הכשל וכיצד משפיע על דרישות השרטוט (לדוגמא. מה נדרש? מה התקבל בפועל) (ג) כמות, תאריך, מספרי ההזמנה ותארכי המשלוח. (ד) מספרים אישיים או מספרי מנות.</p> <p>הודעה חייבת להתקבל בעשות תוך שלושה (3) ימים עסקים מרגע הגילוי כולל כל האינפורמציה הרשומה למעלה. כאמור, אם הגילוי מתייחס או יכול לגרום לאירוע בטיחותי נדרש להגיש את כל האינפורמציה מיידית.</p>
<p>9. For a first time production of a new part (part No.), First Article inspection report for each Part number is required from the supplier and the FAI report will be sent to ASHOT. Its approval by ASHOT is a condition for continued production, unless otherwise specified by ASHOT Quality Assurance.</p> <p>The first article inspection for, aerospace item, will be reported on AS9102 forms.</p> <p>For Automotive part the report shall indicate the requirement and the actual measurement of each characteristic on the drawing and specifications. Shall be done on 3 parts unless otherwise specified by ASHOT Quality Assurance.</p> <p>9.1 The requirements defined <u>A first time production of a new part (part No.)</u> to apply and to submit a FAI report for aerospace products are defined at AS 9102 spec. for example: when it is the first delivery of this part from the supplier, or when the last delivery for this part from this supplier was more than 2 years ago.</p> <p>9.2 <u>A first time production of a new part (part No.)</u> for automotive products is defined when it is the first delivery of this part from the supplier, or when the last delivery for this part from this supplier was more than 5 years ago.</p>	<p>9. עבור יצור ראשון של כל פריט (מקט) חדש, נדרש עבור דוח הבחינה לפריט ראשון (FAI) אשר ישלח ע"י הספק לעשות. אישור ע"י עשות יהווה תנאי להמשך היצור, אלא באם נאמר אחרת ע"י הבטחת איכות עשות.</p> <p>הדוח לפריטים תעופתיים ידווח ע"ג טפסי תקן AS 9102.</p> <p>לגבי פריטים שאינם תעופתיים, דוח הבחינה לפריט ראשון יצין את כל מאפיינים הנדרשים מהשרטוט והתקנים ואת תוצאת המדידה בפועל של כל מאפיין. יבוצע על שלושה חלקים ראשונים, אלא באם נאמר אחרת ע"י הבטחת איכות עשות.</p> <p>9.1 התנאים המגדירים יצור ראשון של פריט (מק"ט) חדש לתעופתי לצורך ביצוע והגשת דו"ח FAI מוגדרים בתקן AS 9102. לדוגמה: פריט המסופק בפעם הראשונה ע"י אותו ספק, או לחילופין פריט אשר עברו מעל שנתיים מאז שסופק לאחרונה ע"י אותו ספק.</p> <p>9.2 יצור ראשון של פריט (מק"ט) חדש לאוטומטיבי מוגדר כפריט המסופק בפעם הראשונה ע"י אותו ספק, או לחילופין פריט אשר עברו מעל חמש שנים מאז שסופק לאחרונה ע"י אותו ספק.</p>



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך	Rev:	6	:מחזור

10. Ashot Ashkelon Ltd., its customers and Authorities have the right of entry to the supplier's premises to assure and verify the quality, material, records and performance of the order.	10. לחברת עשות אשקלון, הלקוחות שלה, ורשויות חוקתיות תהיה זכות כניסה לחצרים של הספק על מנת להבטיח ולוודא את, איכות המוצר, רשומות והביצועים של ההזמנה.
11. All parts must be protected against damage and corrosion during delivery and performance of the order, as per the requirements.	11. כל החלקים חייבים להיות מוגנים מפני נזק וקורוזיה במהלך שלבי ההזמנה ועד (כולל) הגעת הפריט לעשות אשקלון. בהתאמה לדרישות.
12. If applicable, assigned serial numbers shall be maintained throughout all manufacturing operations and shall be identified on all Ashot Ashkelon documentation at time of shipment.	12. כאשר נדרש, מספרים אישיים שהוקצו יישמרו במשך כל פעולות ייצור ויצוינו על גבי התיעוד שמועבר לעשות אשקלון במועד המשלוח.
13. The supplier is responsible to ensure that material utilized for the performance of the order whether consigned by Ashot Ashkelon or furnished by the supplier, is to be segregated to insure traceability and prevented from being intermingled with other material.	13. הספק אחראי לוודא שהחומר המשמש לביצוע ההזמנה בין אם סופק על ידי עשות אשקלון או סופקו על ידי הספק, יהיו מופרדים כדי להבטיח עקיבות.
14. Material consigned by Ashot Ashkelon may not be substituted by any other material to complete the order requirements.	14. חומר שסופק ידי עשות אשקלון אסור שיוחלף על ידי חומר אחר כדי להשלים את דרישות ההזמנה.
15. Upon receipt of a drawing or/and a specification from Ashot Ashkelon, it is the supplier's responsibility to thoroughly review and understand the drawing and the specifications symbols and requirements, and be capable of complying with the requirements prior to manufacturing. Any question regarding interpretation shall be in writing to the Ashot Ashkelon buyer.	15. עם קבלת שרטוט ו/או תכן, מעשות אשקלון, באחריות הספק בעיון והבנה של הסמלים בשרטוטים ובתקנים ולהיות מסוגל להיענות לדרישות קודם התחלת ייצור. כל השאלות להבהרות והפרשנות תהינה בכתב אל מול מחלקת הרכש של עשות אשקלון.
16. Items on purchase order for Boeing Commercial Aircraft the supplier must comply with the following requirements: 1. Special process per approved source list in Boeing document D1-4426. (http://www.boeing suppliers.com/d14426/) 2. Quality Purchasing Date Requirements (as applicable) per Boeing document X31764. (http://www.boeing suppliers.com/x31764.pdf). 3. Quality Assurance Standard for Digital Product Definition per Boeing document D6-51991 (http://www.boeing suppliers.com/suppliers/D6-51991.pdf). 4. תיעוד כל מסמכי המוצר יתועדו למשך 10 שנים מתאריך	16. פריטים המוזמנים לפרויקט BOEING הספק חייב לעמוד בדרישות הבאות: 1. ספקים מאושרים לתהליכים מיוחדים לפי רשימה ממסמך בואינג D1-4426. (http://www.boeing suppliers.com/d14426/) 2. דרישות איכות כלליות (אם נדרש) לפי מסמך איכות של בואינג X31764. (http://www.boeing suppliers.com/x31764.pdf). 3. דרישות בואינג עבור DPD לפי מסמך בואינג D6-51991 (http://www.boeing suppliers.com/suppliers/D6-51991.pdf). 4. תיעוד כל מסמכי המוצר יתועדו למשך 10 שנים מתאריך



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך		Rev:	6
				:מחזור	

<p>51991.pdf].</p> <p>4. Quality records traceable to the conformance of product must be retained for a calendar year plus 10 years from the date of shipment under each applicable purchase order unless otherwise specified on the order. This requirement must be flowed to the seller's supplier as well. (Source: Boeing PO note Q09).</p>	<p>המשלוח הכתוב בהזמנה אלא אם צוין אחרת ע"ג ההזמנה. באחריות הספק להעביר את הדרישה הזו גם לספקי המשנה (לפי דרישות הערות בואינג Q09)</p>
<p>17. Terms on purchase order for ROLLS ROYCE ENGINES use must comply with all SABRE engineering requirements, including specifications for the particular items ordered.</p>	<p>17. פריטים המוזמנים לפרויקט ROLLS ROYCE יצורם חייב לעמוד בכל דרישות האיכות של RR, כולל דרישות ה SABRE וכן במפרטים המיוחדים לפריט.</p>
<p>18. Items on purchase order for UTC Costumers (HAMILTON SUNSTRAND, SIKORSKY) Aircraft use must comply with ASQR 01, including specifications for the particular items ordered.</p> <p>18.1 for HAMILTON additional Boeing engineering requirements according to para 16.</p> <p>18.2 Purchase order for Special process to UTC products must comply with the update Approved Special Processor Listings Q80/85.</p>	<p>18. פריטים המוזמנים ללקוחות UTC (HAMILTON SUNSTRAND, SIKORSKY) יצורם חייב לעמוד בכל דרישות תקן 01 ASQR וכן במפרטים המיוחדים לפריט.</p> <p>18.1 עבור HAMILTON נדרש לעמוד גם בדרישות Boeing לפי סעיף 16</p> <p>18.2 תהליכים מיוחדים המוזמנים למוצרים של UTC יהיו מספקים המאושרים לפי בטבלת Q 85/80 המעודכן .</p>
<p>19. Suppliers Partners and Sub-Tiers for Honeywell Must Fulfill all, SPOC 002- Manufacturer without Design Authority/ SPOC 003- Standard and/or Catalog Hardware, Requirements, including specifications for the particular items ordered.</p> <p>19.1 Purchase order for Special process to Honeywell products must comply with the update Approved Special Processor Listings APSL on Honeywell web site.</p>	<p>19. ספקים וקבלני משנה עבור מוצרים של Honeywell יעמדו בכל דרישות, ייצור לפי שרטוט ללא פיתוח -SPOC 002 מוצרי מדף / או מוצרי קטלוג -SPOC 003 וכן במפרטים המיוחדים לפריט.</p> <p>19.1 תהליכים מיוחדים המוזמנים עבור מוצרי Honeywell יהיו מספקים המאושרים בטבלת APSL המעודכן באתר הלקוח.</p>
<p>20. Items on purchase order for EATON use must comply with, EATON Q- CLAUSES 1A, 1B 4A, 5, 6, 9, 27, 33, including specifications for the particular items ordered</p>	<p>20. פריטים המוזמנים לפרויקט EATON יצורם חייב לעמוד בכל דרישות האיכות של EATON Q- CLAUSES 1A, 1B 4A, 5, 6, 9, 27, 33 כן במפרטים המיוחדים לפריט.</p>
<p>21. Items on purchase order for MOOG use must comply with Quality requirements of SQR-1 including specifications for the particular items ordered</p>	<p>21. פריטים המוזמנים לפרויקט MOOG יצורם חייב לעמוד בכל דרישות האיכות של SQR-1 כן במפרטים המיוחדים לפריט.</p>



		Directive QED 800 הנחיה			
SUBJECT: Quality Requirements for Suppliers			הנושא : דרישות איכות לספקים		
:Date	22 Oct 2018	:תאריך		Rev: 6	:מחזור

<p>22. When a key characteristic is required by the engineering drawing, Ashot Ashkelon operations sheet and or purchase order, the key characteristic shall be placed under statistical process control (SPC). The data and charts must be forwarded to Ashot Ashkelon Quality Department for analysis with each shipment of parts. If a supplier does not have the ability to perform SPC, contract the Ashot Ashkelon buyer immediately prior to starting any manufacturing process.</p>	<p>22. כאשר מאפיין מפתח מצוין על השרטוט, גליון פעולה/תהליך של עשות אשקלון ו / או הזמנת הרכש, מאפיין המפתח יבוקר תחת בקרת תהליכים סטטיסטית (SPC). נתונים ותרשימים יועברו להבטחת האיכות של עשות אשקלון לניתוח בכל משלוח חלקים..אם לספק אין את היכולת לבצע SPC יפנה הספק, מיידית, לקנין הרכש לפני תחילת תהליך הייצור .</p>
<p>23. As a minimum the supplier shall maintain an inspection system and calibration system in accordance with the latest revision level of MIL-I-45208 and ISO 10012-1 or an equivalent document.</p>	<p>23. ניהול מערכת מדידה וכיול – דרישת מינימום , הספק יתחזק את מערכת המדידה והכיול בהתאם למהדורה העדכנית ביותר של MIL-I-45208 ו ISO 10012-1 או מסמך שווה ערך .</p>
<p>24. Standard hardware (MS, NAS, BAC, AN etc.) shall be manufactured to the latest revision specification, and will require certificate of compliance indicating original hardware manufacturer. If the planned item for delivery is not in the latest revision ,it is the supplier's responsibility to get approval ,from Ashot Ashkelon, prior delivery.</p>	<p>24. פריטי רכש המיוצרים / המסופקים לפי תקנים MS, NAS, BAC, וכו' ייוצרו למפרט המהדורה העדכנית ביותר. יש לספק את תעודות המקור (COC) של היצרן המקורי. אם הפריט המתוכנן להספקה אינו בעדכון ה אחרון, באחריות הספק לפנות לעשות אשקלון ולקבל אישור לפני המשלוח.</p>
<p>25. Supplier is required to inform Ashot Ashkelon, within 48 hours, of any nonconforming product. Ashot Ashkelon reserves the right to disposition non conformances related to its PO's.</p>	<p>25. ספק נדרש להודיע בתוך 48 שעות,, לעשות אשקלון, על כל מוצר שאינו תואם .עשות אשקלון שומרת לעצמה את הזכות להחליט לגורל החלקים הלא תואמים בהזמנות שלה .</p>
<p>26. Supplier records must be retained for a minimum of 7 years. When Ashot Ashkelon customer has a requirement for retention time of greater then 7 years, the customer requirement will take precedent.</p>	<p>26. הספק חייב לשמור על רשומות האיכות והרכש לתקופה של 7 שנים לפחות. כאשר ללקוח של עשות אשקלון תהיה דרישה לשימור הרשומות לתקופת זמן הארוכה מ 7 שנים דרישת הלקוח גוברת .</p>
<p>27. The Quality System established by the supplier will be periodically reviewed by Ashot Ashkelon ,by one of the following methods : 1. via an on-site survey. 2. completion of a questionnaire ,by the supplier. 3. Evaluating supplier's delivery performance.</p>	<p>27. מערכת האיכות של ספק תסקר אחת לתקופה ע"י "עשות אשקלון" באחת האופנים : 1. ביקור באתר 2. מילוי שאלון ע"י הלקוח 3. הערכת הביצועים על פי המשלוחים שנתקבלו</p>